

**Перша Неділя Св. Великого Посту – Торжество Православ'я**  
Сьогодні православні по всьому світі святкують перемогу Православ'я над останньою великою ерессю. ([продовження на uocsc.ca](http://uocsc.ca))

## ОГОЛОШЕННЯ

**СЬОГОДНІ:** Сповідь в 9:00; Велике Повечір'я в 9:30; Божественна Літургія в 10:00 години.

**КАВА ПІСЛЯ БОГОСЛУЖЕННЯ:** Всіх присутніх сьогодні на Літургії широким запрошуємо до катедральної аудиторії на каву і солодке.

**ТАЇНСТВО СПОВІДІ:** Чин сповіді звершується в кожен неділю з 9:00-ї до 9:50-ї години ранку. Просимо пам'ятати та приймати участь.

**ПОЧАТОК ВЕЛИКОГО ПОСТУ** в цьому році 27-го лютого це час для духовного відновлення. Ми повинні залишити гріховні звички які відділяють нас від Бога. Матір-Церква закликає всіх своїх вірних до християнських чеснот.

**СОРОКОУСТ ЗА ЗДОРОВ'Я-** за Павла, Елену, Валерія, Людмилу і Георгія. David, Antonella, Tina, Luie, Gianni, Celestina, Jerry, Maria, Adelino, Marco, Carmine, Yvonne.



**ЗАУПОКІЙНИЙ СОРОКОУСТ** (місячне і річне поминання) - за Джосі Дячук, о. Михайла, добродійку Ольгу, Андрія, Анастасію, Саверину, Романа, Андрія, Василя, Ізидора, Роналда, Сузану, Теодору, Анну, Лідію, Лілію, Ганну, Ольгу, Марію, Сергія і Станіслава, Ніколая, Олександру, Олексія, Vally, Ліда і новопреставлені Віталій і Валерій.



**ЧЛЕНСТВО:** Ми тепло вітаємо всіх віруючих та закликаємо стати членами парафії. Роблячи це, ви будете підтримувати не тільки Катедру Пресвятої Тройці, але і Консисторію Української Православної Церкви та її Західну Єпархію. Будь ласка, не соромтесь підійти до священника або будь-якого члена Парафіяльної управи, щоб обговорити членство і отримати копію форми заявки на членство.

**ПРИГАДУЄМО УСІМ, ЩО МАЄМО** багато наших немічних членів в старечих домах. Ласкаво просимо відвідати їх. Ваше слово - це радість тим, що перебувають цілий день у журбі, болях та немочі. Розвеселіть їх, вони будуть дуже вам вдячні за відвідини.

**ЩИРО ВДЯЧНІ** за Ваші щедри пожертви для Катедрі Пресвятої Тройці. Чи то прижиттєві чи посмертні дари, - для ДОМУ БОЖОГО завжди потрібні.

**НЕ ВІДКЛАДАЙМО ЖЕРТВУЙМО НА БОЖЕ ДІЛО!**

УКРАЇНСЬКА ПРАВОСЛАВНА КАТЕДРА ПРЕСВЯТОЇ ТРОЙЦІ  
HOLY TRINITY UKRAINIAN ORTHODOX CATHEDRAL  
154 East 10th Avenue, Vancouver, BC V5T 1Z4

# SUNDAY BULLETIN

## НЕДІЛЬНИЙ БЮЛЕТЕНЬ

Rev. Father Roman Tsaplan, Parish Priest  
Office: 604-876-4747 Home: 604-325-2639  
Cell: 778-239-6252 Fax: 604-876-4745  
E-mail: [rttsaplan@yahoo.ca](mailto:rttsaplan@yahoo.ca)  
Website: [www.uocvancouver.com](http://www.uocvancouver.com)

### WORSHIP SERVICE SCHEDULE

Reading of Hours: 9:30 am

Confession: 9:00 to 9:50 am

**DIVINE LITURGY 10:00 to 11:30 am**



Перша Неділя Св. Великого Посту – Торжество Православ'я  
First Sunday of the Great Fast: The Triumph of Orthodox

Sunday, March 5, 2017



## SUNDAY GOSPEL

### Jesus Calls Philip and Nathanael

The next day Jesus decided to leave for Galilee. Finding Philip, he said to him, "Follow me." Philip, like Andrew and Peter, was from the town of Bethsaida.

Philip found Nathanael and told him, "We have found the one Moses wrote about in the Law, and about whom the prophets also wrote—Jesus of Nazareth, the son of Joseph." "Nazareth! Can anything good come from there?" Nathanael asked. "Come and see," said Philip. When Jesus saw Nathanael approaching, he said of him, "Here truly is an Israelite in whom there is no deceit." "How do you know me?" Nathanael asked. Jesus answered, "I saw you while you were still under the fig tree before Philip called you." Then Nathanael declared, "Rabbi, you are the Son of God; you are the king of Israel." Jesus said, "You believe because I told you I saw you under the fig tree. You will see greater things than that." He then added, "Very truly I tell you, you will see 'heaven open, and the angels of God ascending and descending on' the Son of Man." (John 1:43-51)

## TODAY'S ANNOUNCEMENTS



**WELCOME TO OUR PARISH:** Our warmest greetings are extended to all visitors and guests who are participating in today's Divine Liturgy. What a joy it is to have you praying with us.

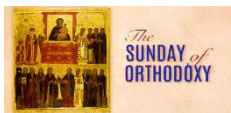
**TODAY OUR SCHEDULE OF SERVICES:** Confession 9:00 am; Reading of Hours 9:30 am; Divine Liturgy at 10:00 am.

**WE PRAY** today that during this holy season of Great Lent we seek reconciliation with those from whom we are presently estranged. We also ask the Lord to bless our sick friends and relatives. May they receive the healing power of Jesus Christ through the care and concern of those around them.

**FELLOWSHIP HOUR:** Everyone attending the service is cordially invited to join in the Fellowship Hour in the Auditorium immediately following the Liturgy.



**Holy Communion** **THE GREAT LENT BEGAN ON FEBRUARY 27th:** During the Lenten period, everyone should come forward to participate in Sacraments of Holy Confession and Communion. Renew your Baptismal Pledge and cleanse it. Lenten memorial services combined with the Divine Liturgy will be held on Sundays March 12, 19 and 26 at 10:00 am. Memorial candles may be purchased at the vestibule table. Please arrange to have your loved ones remembered in these special prayers.



**SUNDAY OF ORTHODOXY - VESPERS** will take place today at Sts. Nicholas and Dimitrius Greek Orthodox Church (4641 Boundary Rd, Vancouver) at 7:00 p.m. Please attend this special, annual service with the participation of all Orthodox parishes, celebrating our faith and our Orthodox community in the Lower Mainland. After the Service, there will be a reception for all participants

**PLEASE BE ADVISED** that during Great Lent Memorial Services (Panakhyda) will also be served on Saturdays March 11, 18 and 25 at 1:00 pm. Anyone wishing to bring the bread and fruit in memory of loved one (POMANA) may do so.

**EXECUTIVE BOARD MEETING:** A meeting of the Board has been scheduled for Monday, March 13th at 5:00pm.

**BAPTISMS, WEDDINGS, MEMORIAL SERVICES, BLESSING OF HOMES, PASTORAL VISITS or SPIRITUAL COUNSELING:** Please use the cards at the candle table to request a visit with Fr. Roman or call him directly to arrange a time for services, counselling or discussion (778-239-6252).



—Matthew 25:36 NKJV

**PLEASE REMEMBER** to keep in touch with our Shut-Ins and those who are Incapacitated: Anthony Bugera - George Pearson Centre; Emily Kuzik- Columbus Residence; Valentina Revutsky- Louis Brier Home and Hospital; Mary Cheetham - Frasersview Intermediate Care Lodge; Anne Krapekevich -Windermere Care Centre; Rose Kowalow- Inglewood Care Centre; Anne Pasochnik- at home; Michael and Olga Mamczur - at home; Olga Hawryshok - at home; Marie Rusnak- at home; Lina Boikiw - Louis Brier Home and Hospital; Harry Smith at Magnolia Gardens. Langley. A visit, phone call or a prayer is always appreciated.

**ANOTHER 'BIG' FRIDAY NIGHT SUPPER:** This past Friday, March 3rd, saw another huge crowd attend our monthly Ukrainian dinner. Many thanks to all the volunteers for their help in food preparation, serving and clean-up. We look forward to your continued support for this important fundraiser.

**BAKING OF EASTER BREADS:** This is an invitation to 'bakers' in the Parish to assemble on Tuesday, March 21<sup>st</sup> at 9am for Easter baking. These breads will be available to Parish members on Sunday, March 26<sup>th</sup>. Our plan is also to sell Easter Breads at the Friday Night Supper on April 7<sup>th</sup>. We hope that all willing hands will assist on March 21<sup>st</sup> for a big Ukrainian Easter bake-off!

**EASTER BAKE SALE AND MARKET** - As part of the April 7th Friday Night Supper, the Church will be holding a special Easter Bake Sale and Market. We need your help in supporting this fundraising activity for your Church by donating baked goods and small, handcrafted, cultural items. All baked items that can be frozen can be donated in advance of the date. For further details, please see Marcia Moroz, Gloria Katnick, Liz Kaminsky or Lynne Cepen.



**GROWTH IN PARISH MEMBERSHIP** is always a concern. We all need to recognize the need for active mission outreach to our lapsed members, prospective members, and vast number of new Ukrainian Canadians who are in some way affiliated with the Church but many have not taken the step of becoming actual members of a parish community. It is our responsibility, as Orthodox Christians to bring these people into the folds of the Orthodox Church. With that said we must not forget the faithful members who are the pillars and foundations of our parish communities; they also need to be ministered to. A successful outreach ministry is not a result of one person's effort, but a joint effort of all - the pastor and faithful members. The latent potential for growth rests on us all.

**BEQUESTS TO THE PARISH:** Thankfully, from time to time, the Parish has been the beneficiary of the generosity of deceased individuals who have remembered us in their wills. These capital bequests assist the parish greatly, particularly with renovations or development projects which require significant capital outlays. We urge you to consider bequests to charitable beneficiaries such as your church. The Vestibule Project, now nearing completion, is an example of an important renovation at our Cathedral.

**VISIT THE WEBSITE:** [www.uocvancouver.com](http://www.uocvancouver.com) -This is the official website of our Holy Trinity Ukrainian Orthodox Cathedral.

**THANK YOU FOR ATTENDING THE SERVICE TODAY AND MAY YOU ALL HAVE A WONDERFUL SUNDAY**